

**MARK BEHONIÉ**  
**NEZQ JESUS GHÀ**

**THE GOSPEL OF MARK**

Canadian Bible Society  
1835 Yonge Street, Toronto, Ontario M4S 1Y1

THE GOSPEL OF MARK  
in the language of the Chipewyan  
Indians of Northwestern Canada  
and  
Today's English Version

Zchp  
975

A translation by the Northern Canada  
Evangelical Mission, Inc.

Chipewyan © Canadian Bible Society 1975  
Today's English Version © American Bible Society 1966

Printed in Canada—2,000—1975

# MARK BEHONIÉ

## NEZQ JESUS GHÀ

John Baptist Dene Hóneltteni

- 1** (1) Kú diri, Jesus Christ Niółtsini Hiyese behonié nezq hóní?a. (2) Yanísi thá ú, yana-théghayałtii Isaiah húlyei erighitł'ís ú, Niółtsini adi ú, Kú yaghe jā, seyatié dzíre?ahi nenatthe tes?a ha ú, neba ɛłtth'i hotéł?á ha, héní. (3) Iłághitai ?áne nádher ú, dene há?onełten ú, K'ó-dheri ba hotuł?á ú, beba tulu ɛłtth'i hułtsi, héní.
- (4) Kú, John ?áne nádher ú, dene baptize adályá héjá ni ú, hádayonełten ú, Nuhesholiné c'azí nárúhdéł ú, baptize anuhúlye. Eyer dé, Niółtsini nuhesholiné nuhghā nónele ha, héní. (5) Eyer ú,

---

## THE GOSPEL OF MARK

*The Preaching of  
John the Baptist*

- 1** This is the Good News about Jesus Christ, the Son of God.  
<sup>2</sup> It began as the prophet Isaiah had written:

“‘Here is my messenger,’ says God; ‘I will send him ahead of you to open the way for you.’”

- <sup>3</sup> Someone is shouting in the desert:

‘Get the Lord’s road ready for him,

Make a straight path for him to travel!’”

- <sup>4</sup> So John appeared in the desert, baptizing people and preaching his message. “Turn away from your sins and be baptized,” he told the people, “and God will forgive your